



## Organ c. k. Towarzystwa rolniczego Krakowskiego.

**Prenumerata** wraz z przesyłką pocztową wynosi: w państwie austriackiem rocznie 6 złr. w. a., półrocznie 3 złr. w. a., w W. ks. poznańskim i całym państwie niemieckiem rocznie 12 marek, półrocznie 6 marek; w Królestwie polskiem rocznie 6 rubli, półrocznie 3 ruble. Pojedynczy numer 12 ct. w. a. Cena inseratu od miejsca wiersza dwułamowego dla członków Towarzystw okręgowych, prenumerujących „Tygodnik” 4 centy, dla wszystkich innych 8 centów.

„Tygodnik Rolniczy” wychodzi w Sobotę każdego tygodnia. Niefrankowanych listów nie przyjmuje się. Reklamacje nieopieczetowane nie podlegają opłacie pocztowej. Manuskrypta winne być opatrzone podpisem autora; nieumieszczonych nie zwraca się. Zamówienia na „Tygodnik”, i ogłoszenia, przyjmuje Administracya „Tygodnika”, przy ulicy Karmelickiej l. 42, artykuły zaś należy odsyłać do Redakcyi przy ulicy Garnarskiej l. 5.

**Treść.** Międzynarodowy targ zbożowy w Wiedniu. — Konferencya nauczycieli rolnictwa. (Dokończenie). — O postępowaniu z końmi roboczymi. — Wyniki żniw w państwach europejskich. — Amerykańskie żniwa. — Rozmaitości. — Ogłoszenia. — Wiadomości handlowe.

### Międzynarodowy targ zbożowy w Wiedniu.

Jak w roku poprzednim, tak i obecnie gazeta rolnicza „Wiener landw. Zeitung” wystąpiła przeciwko wyraźnemu dążeniu wiedeńskich dorocznych targów zbożowych do obniżania cen zboża i to wbrew rzeczywistemu stanowi rzeczy. Użyte w tym celu najrozmaitsze intrygi i fałszywe przedstawienia pozbawiły rolników w ciągu lat osiemnastu ogromnych sum i stały się jedną z przyczyn ciężkiego obecnie położenia własności ziemskiej.

Że usiłowania tych targów — powiada wzmiankowana gazeta — zwrócone są przeciwko producentom, dowodem przemówienie wiceprezydenta miasta dr. Richtera, którem powitał publiczność zgromadzoną na targu. Wyraził on zadowolenie swoje z okoliczności, iż Stowarzyszenie reguluje ceny produktów.

Zdaje się, iż daleko właściwszem byłoby, ażeby o cenie produktów nie rozstrzygało stowarzyszenie pośredników, ale żeby wypływały w sposób naturalny ze stosunku podaży do zapotrzebowania.

W dalszym swym przemówieniu powiedział p. wiceprezydent: „Muszę podnieść z radością fakt dokonany, iż mimo wielu przeszkód targ międzynarodowy okazał się bardzo silną instytucją, albowiem działa ona w imieniu milionów, domagających się chleba!”

A zatem targ międzynarodowy występuje niby w obronę biednych i ciężko pracujących mieszkańców Wiednia, przeciwko złośliwym producentom, którzy jak to p. Richterowi zdaje się, bez pracy i kosztu zbierają swe plony, a żyją w słodkim próżnowaniu i obfitości. Kto jednak zajrzał do dat statystycznych obciążenia hipotek gruntowych całej Europy, które grożą zupełną zagładą ich właścicielom, kto przypatrzył się stopniowemu ale ciąglemu upadkowi gospodarstw włościańskich, ten pojmie, iż produkcyja zboża nie opłaca się dostatecznie i uzna, iż ceny jego spadły w ostatnich latach do takiego poziomu, na który konsumenci już weale uskarżać się nie mogli. Targ doroczny, który podług świadectwa p. wiceburmistrza Wiednia działał zawsze jednostronnie na korzyść konsumentów, nie może nadal rachować na współudział rolników, a nawet jako wbrew im szkodliwy, powinien być przez nich zupełnie zaniechany.

Ale jak też mała cząstka owych wydartych producentom zysków przypada w udziale pracownikom bezrolnym, którzy żywią się przeważnie zbożem! Jeżeli dr. Richter inaczej tę rzecz pojmuje, to chyba nie wie, czym jest nasze pośrednictwo handlowe. Dobitnie przedstawił je dr. Hofmann na posiedzeniu Rady państwa, mówiąc: „Rolnik skarży się na niskie ceny zboża, mieszkańcy miast narzekają na drożyznę chleba, ale cieszy się trzeci, a tym jest spekulant!”

Ci, którzy byli przy otwarciu targu lub czytali spra-



wozdanie z niego, przypomniał sobie, że p. przewodniczący giełdy zbożowej zapowiedział z góry, że obrót zboża przy zawieraniu umów będzie bardzo niewielki. Rachował on na zwykłe zabiegi w tym kierunku swej gwardyi, zawiódł się jednak stanowczo.

Przebieg pierwszego posiedzenia i odczytanie sprawozdań ze zbiorów całego świata przeszły bez wrażenia, bo trudno było spamiętać cały szereg tych cyfr, oczekiwano więc na rozpatrzenie się w drukowanej już relacji. Lecz jakże ona podana została? Oto niekorzystne wyniki zbiorów europejskich umieszczono czcionkami możliwie najmniejszymi, natomiast nadwyżkę plonów w Ameryce uwidocznilo drukiem ogromnych rozmiarów. Czyż nie widoczna tu także ręka komisji targu zbożowego.

Idąc w ślady zwykłej praktyki i opierając się na depeszach z Ameryki, wstrzymywali się początkowo kupcy od zawierania jakichkolwiek umów, chcąc tym sposobem zatrwożyć producentów. Brak więc wszelkich transakcyj był tak uderzającym, iż wypadało to czemkolwiek usprawiedliwić. Otóż „Neue Freie Presse“ podjęła się tego zadania pisząc: „Wiedeński międzynarodowy targ zbożowy postawił w drugim dopiero szeregu dawny swój zamiar zużytkowania produkcji krajowej“.

W czasie tych podstępnych przygotowań mówiono przeważnie o zbiorach w Ameryce, co miało posłużyć do silnego obniżenia dotychczasowej ceny pszenicy. Postępowanie to jednak obróciło się niespodzianie przeciwko spekulantom, gdyż skoro za pomocą telegrafu dowiedziano się w Ameryce, że ceny pszenicy na targu wiedeńskim, zależne są wyłącznie od cen w Ameryce, podniesiono je tam znacznie, mimo notowanego na papierze zbioru własnego 545 milionów buszli. Okoliczność ta, zakomunikowana natychmiast telegraficznie do Wiednia, zniweczyła zupełnie zamiary targu zbożowego i zamiast pożądanego obniżenia wywołała podwyższenie ceny. Speculanci stracili wskutek tego równowagę i nie czekając już zaczęli kupować gorączkowo, co nie zdarzyło się im nigdy w ciągu ostatnich lat ośmiu.

Wśród ogólnego popłochu komisja targowa pospieszyła z pokryciem go i wyzyskaniem na swoją korzyść; poczęto więc głosić o jej zasługach wobec rolników i ogółu ludności, czego dowodem miały być owe wzmocnione ceny i zwiększony obrót, a „Neue Freie Presse“ zakończyła jeden ze swych artykułów następującymi słowami: „Pomyślmy skutek wypadł na pożytek miasta Wiednia i całego kraju, a na zadośćuczynienie kierownikom spotwarzanej instytucji“. Dziwnie to brzmi przy zapatrywaniu, które wyraził przewodniczący w czasie otwarcia targu zbożowego.

Nie można wreszcie pominąć milczeniem, iż plony państwa węgiersko-austriackiego podane zostały w sprawozdaniu bardzo niedokładnie i większe, aniżeli są w rzeczywistości. I tak np. straty, które wynikły z wymrożenia, uwzględniono jedynie przy życie, gdy wiadomem jest, iż na Węgrzech ucierpiała także pszenica i znaczne jej prze-

strzenie zaoranemi być musiały, wskutek czego zbiór jej, oparty w rachunku na ilości zasiewu, nie może być zgodnym ze stanem istotnym. Przy jęczmieniu przyznaje sprawozdanie, że nie uwzględniono przestrzeni obsianej po zaoraniu wymrożonego żyta, a czyni to dlatego, iż niepewność owa nadaje się do obniżenia ceny, ale jakąż wartość mogą mieć wogóle cyfry chwymane po prostu z powietrza.

Nareszcie warto wspomnieć tu o uczczeniu, jakie dostało się w udziale giełdzie zbożowej od komisji targowej. Ofiarowano jej tablicę pamiątkową, na której w płaskorzeźbie figury alegoryczne zasiewu, plonu i rolnictwa błogosławią giełdę zbożową. Bardzo to pięknie, iż pp. pośrednicy handlowi uznają owe błogosławieństwo, jakie spływa na nich z rolnictwa i uwieczniają swą wdzięczność w rzeźbie kamiennej; oby tylko rolnicy mogli również powiedzieć, iż giełda zbożowa stała się dla nich błogosławieństwem! Niestety .....

## Konferencya nauczycieli rolnictwa.

(Dokończenie.)

Drugi punkt porządku dziennego stanowił referat prof. Z. Strusiewicza, na temat: „Jakie jest zadanie gospodarstwa szkolnego i jaką ma być jego organizacja, aby zadanie to spełniać?“

U wstępu zaznaczył referent, że mówić będzie tylko o zadaniu i organizacji gospodarstwa połączonego z temi szkołami rolniczymi, których zadaniem kształcić synów włościańskich na samodzielnych gospodarzy wiejskich, mających na własnych, po ojcach odziedziczonych gruntach pracować, że zaś referatem swym nie obejmuje ani szkół wyższych rolniczych, ani szkół wprawdzie niższych, lecz kształcących pomocników gospodarskich dla gospodarstw większych. Wszystkie te trzy typy rolniczych szkół mamy w naszym kraju — a mianowicie: wyższą szkołę rolniczą w Dublanach, dalej szkołę parobków w Dublanach i niższą szkołę rolniczą w Horodence, kształcące pomocników dla większych gospodarstw w kraju i oparte o większe gospodarstwa, wreszcie szkoły niższe w Jagielnicy i Kobiernicach, oparte o gospodarstwa rozmiarów małych (trzydzieści do trzydziestu kilku morgów gruntu obejmujące), a przeznaczone na kształcenie gospodarzy-włościan. O gospodarstwie więc właśnie szkół takich, jak ostatnie wymienione, o zadaniu jego wobec szkoły i o jego organizacji mówił referent. Jako zadanie główne tego gospodarstwa wskazał, iż ma ono być uczniom przykładem, w jaki sposób w danych warunkach powinny być stosowane zasady nauki, aby na gospodarstwie nietylko nie doznać strat, ale wydobyć zeń odpowiedni dochód; gospodarstwo powinno być środkiem naukowym, za pomocą którego okazywałoby się uczniowi nietylko sposób gospodarowania teoretycznie i abstrakcyjnie najlepszy, ale eko-



nomicznie najodpowiedniejszy, słowem nie tylko być środkiem pomocniczym nauki rolnictwa, ale szkołą zarządu (administracji) gospodarstwa. Połączenie jednego celu z drugim jest zdaniem referenta, możliwe, a nie tylko nie zbyt trudne, lecz ułatwiające naukę w obu kierunkach.

Wykazywał to referent na przykładzie lekcji w polu o płodozmianie, przy której nauczyciel, a kierownik gospodarstwa szkolnego, ma tyle sposobności do oznajmiania uczniom nie tylko z teoretycznymi zasadami gospodarstwa, ale do zwrócenia ich uwagi na te czynniki, które wpływają na to, czy dane przez teorię wskazówki odpowiadają rzeczywistym warunkom gospodarstwa, czy koszty, połączone z przeprowadzeniem ich, nie przekraczają siły gospodarstwa, czy się słowem jednym opłacają. Wychoząc z płodozmiaru i wyjaśniając uczniom jego zasady i racjonalność, ma kierownik gospodarstwa sposobność uzasadnić, dlaczego przyjął taki płodozmiar, dlaczego daną koleję ziarna ustanowił, jakie możnaby w danym razie przeprowadzić zmiany, dlaczego taki a nie inny przyjął obszar gruntu pod zasiew pewnego ziarna, jakiej ilości nawozu potrzeba, stąd może nauczyciel wskazać, jak się oblicza, jak przechowuje nawóz, wspomnieć o tem, jaki inwentarz może potrzebnego nawozu dostarczyć, jak z inwentarzem postępować, jak nawóz przechować, jak go rozrzuścić i użyć, by nie zmarniał, obznajomić ucznia z nawozami sztucznymi itd., słowem przy takiej jednej lekcji (dla uczniów już nie początkujących n. p. na drugim roku), może im nauczyciel wykazać wzajemny stosunek i związek poszczególnych czynności gospodarczych, a zarazem utwierdzić w umyśle praktyczny kierunek gospodarczy, wpajając w nich zasady administracji, a co za tem idzie, rachunkowości gospodarczej, stosowania się do środków, świadomości kosztów i zysku. Taby więc było zadaniem głównym gospodarstwa szkolnego w szkołach niższych rolniczych, kształcących samoistnych gospodarzy wiejskich, obok tego jednak głównego celu miałyby to gospodarstwo osiągnąć i cele inne, jak n. p. dostarczać możności uczniom do nabycia wprawy w poszczególnych uprawach gospodarskich, dostarczać sposobności objaśnienia im poszczególnych zjawisk przyrody, dla gospodarza doniosłych, demonstrowania im korzyści z dostępnych dla włościan ulepszeń gospodarczych i racjonalnych upraw.

Żeby zadaniu powyżej określone odpowiedzieć, musi być gospodarstwo szkolne odpowiednio zorganizowane i urządzone.

Zdaniem referenta musi być zorganizowane jako gospodarstwo dochodowe, nie w tem znaczeniu, by miało na celu jedynie uzyskanie jak największego dochodu, lecz by nie zaniedbując wszelkich swych celów innych, wynikających z tego, że jest gospodarstwem szkoły, jakiś dochód przyniosło, by prowadzonym było tak, by uczniowie zasady administracji ze szkolnego gospodarstwa wynieśli i następnie u siebie zastosować mogli. By to osiągnąć, nie może takie gospodarstwo być zbyt małym i drobnym, bo byłoby tylko zabawką i nie dałoby możności zatrudnie-

nia uczniów; nie może też tworzyć gospodarstwa wielkiego, taby bowiem zasady gospodarstwa musiały być inne, niż te, które uczniowie w czyn kiedyś wprowadzać będą, gospodarząc u siebie; nie powinno być jakimś co do rozmiarów przecięciowym gospodarstwem chłopskim, bo przecięciowych gospodarstw w rzeczywistości nie ma; nie powinno być wreszcie gospodarstwem „na okaz“ tylko, ale jeśli ma osiągnąć powyższe cele i spełnić zadanie, musi mieć rzeczywiste warunki bytu i rozwoju, musi więc mieć taki obszar, by mogło dostarczyć pola do zajęcia uczniów szkoły, musi być więc zastosowaniem do ilości uczniów w szkole. Gdy zaś gospodarstwo z obszarem większym niż 30 i kilka morgów nie miałoby już cech gospodarstwa włościańskiego, więc szkoła nie może i nie powinna liczyć więcej niż trzydziestu do czterdziestu uczniów.

Referat ten wywołał ożywioną dyskusję; brali w niej udział: poseł Struszkiewicz, Romanowicz, prof. Pańkowski, dyrektor Lubomęski, pp. Bielski, Świeżawski, Bastgen, Bielecki, Stamirowski i inni, a przedmiotem dyskusji była kwestya, czy w ogóle szkoły rolnicze, mające kształcić samoistnych gospodarzy wiejskich włościan, są już i u nas na czasie, tudzież czy w prowadzeniu gospodarstwa szkolnego należy tak wielką zwracać uwagę na naukę zarządu, czy też jak dotąd na pierwszym planie trzymać naukę produkcji.

Następujący z kolei referat prof. Stepka: „Lekcya rachunków z uczniami niższej szkoły dublańskiej“, był świetnym popisem i dowodem tego, do czego może doprowadzić dobra metoda uczenia, choćby w warunkach nie najkorzystniejszych, gdzie nauczyciel dostaje materiały prawie nieprzygotowane.

Ostatni wreszcie referat: „O karności i przepisach dyscyplinarnych w szkołach niższych rolniczych“, opracowany przez pp. Bastgena i Świeżawskiego, wykazał potrzebę nieznacznych tylko zmian w dziś obowiązujących przepisach, a jako wyraz doświadczeń, zebranych przez kierowników 2 szkół, dał korzystny obraz stosunków, jakie pod tym względem w krajowych niższych szkołach rolniczych panują.

Przebieg pierwszej konferencji, próby niejako w tym kierunku podjętej, wywarł bardzo korzystne wrażenie i rokuje najlepsze nadzieje, że wprowadzenie tego rodzaju zebrań przyniesie rzeczywiste korzyści.

## O postępowaniu z końmi roboczymi.

(Podług artykułu B. Rosta w „Oest. landw. Wochenblatt“.)

Koń dobrego zawodu może być przydatnym do pracy nawet w 25 do 30go roku życia swego; zwykle jednak konie robocze stają się zupełnie zużytymi znacznie wcześniej, a nawet wtedy, gdy znajdować się powinny w pełni swej siły. Zdybujemy często konie, które w 10ym



roku życia okazują już wszelkie cechy starości i są tak spracowane, że zupełnie nie mogą być już użyte do roboty.

Powody owego przedwczesnego zużycia koni, pominiawszy już przedwczesne zaprzęganie ich do ciężkiej pracy, zanim rozwiną się dostatecznie, są zwykle następujące:

1. Niedostateczne i nieodpowiednie żywienie.

Zważamy zwykle zbyt mało na to, że koń, równie jak każde inne zwierze, tylko przy dobrem i dla utrzymania jego organizmu wystarczającym pożywieniem może pozostać w zwykłej sile i że stosownie do zwiększonej pracy musi też dostać odpowiedni dodatek w karmie. Każda czynność jego zużywa organizm, a ubytek ten zastąpiony być musi zwiększoną i polepszoną żywnością, gdyż w przeciwnym razie koń wyczerpuje się, chudnie i niszczy w całym swym organizmie.

W zimie konie robocze dostają przeważnie paszę bardzo niedostateczną. Sądźmy, iż przy niewielkiej robocie mogą one obejść się bez ziarna, dajemy za to więcej słomy, liche siano, lub inną mniej kosztowną, ale też i mniej posilną karmę. Pasza ta jednak, zbyt objętościowa i niestrawna, nie jest wcale odpowiednią dla konia; żołądek jego nie jest tak zbudowany jak u przeżuwaczy, nie potrafi więc ani pomieścić w sobie wielkiej ilości paszy, ani też wyzyskać jej należycie. Koń przy takim żywieniu musi chudnąć i tracić siłę, jeżeli owa pasza nie jest dodatkiem do ziarna w celu tylko wypełnienia żołądka, lecz stanowi główną podstawę jego pożywienia.

Racjonalne żywienie konia leży w regulowaniu karmy ziarnem lub paszą posilną, odpowiednio do cięższej lub lżejszej pracy, nigdy zaś w zupełnym odjęciu owej paszy.

Koń wymaga najlepszej, posilnej i stosownie do jego wagi najobfitszej karmy, dlatego utrzymanie jego jest kosztowniejsze, aniżeli innych zwierząt domowych. Przy paszy nieposilnej, składającej się np. z rozmaitych odpadków fabrycznych: z buraków, kartofli, słomy lub trawy, będzie wyglądał nieźle, lecz straci siłę i wytrzymałość w pracy, a często i zdrowie. \*) Pewna ilość ziarna, a szczególnie owsa, jest dla niego konieczną, jeżeli ma być przydatnym do roboty.

Jeżeli konie w niedalekim czasie mają być użyte do pracy ciężkiej, należy karmić je nieco posilniej; błędem jest jednak i wręcz niestosownem postępowanie, jeżeli ze szczupłego przechodzi się raptownie do obfitego żywienia i to dopiero w chwili większego natężenia koni pracą. Silne żywienie przed samem użyciem koni do ciężkiej roboty, szczególnie po poprzednim niedostatecznym karmieniu, szkodliwym jest w wysokim stopniu. Przy miernem poprzednio utrzymaniu należy dodawać ziarna stopniowo na 14, lub co najmniej na 8 dni przed rozpoczęciem cięższej roboty; przy szczupłym żywieniu w zimie trzeba rozpocząć wzmacnianie znacznie wcześniej.

\*) Mały dodatek marchwi, szczególnie dla koni młodych, jest pokarmem zdrowym i odpowiednim. (Przyp. Red. „Tyg. roln.“)

Liebig powiada: „wykonanie wszelkiej pracy pociąga za sobą odpowiednie zużycie organizmu, które wyrównane być powinno stosownem pożywieniem. Zwierzęciu więc, które pracuje, należy dodać pewną ilość paszy posilnej. Zwiększenie pracy i natężenia po za pewną granicę bez odpowiedniego pomnożenia żywności, jest na przeciąg dłuższego czasu niemożliwe, gdyż zdrowie zwierzęcia musi na tem ucierpieć.“

Karmienie i pojenie koni trzeba odbywać bardzo regularnie, zawsze w tym samym czasie. Niepunktualność w tym względzie staje się powodem ich niepokoju i wpływa na złe wyzyskanie, czyli trawienie paszy.

Ważnem jest także, ażeby ilość paszy odpowiednio wymierzona została. Jeżeli karma ta była czystą i świeżą, to powinna być zjedzoną do ostatka, w przeciwnym razie należy pozostałość usunąć, a następną porcję odpowiednio zmniejszyć. Błędem jest niedawanie wcale świeżej paszy, aż koń zje zupełnie dawną, gdyż to, co zostaje, było albo zbyt cennem i stało się już wstrętnem zwierzęciu, albo też było nieczystem i niezdrowem, albo nareszcie dowodzi, iż koń nie jest zdrowym. W każdym więc razie należy zbadać stan rzeczy, a nie głodzić konia zmuszaniem do zjedzenia pozostałości.

Najlepiej jest podzielić porcję na dwie lub trzy części i zakładać je częściowo do żłobu lub za drabinę, gdyż większe porcje mają tę wadę, iż stykając się ciągle z oddechem zwierząt, tracą swą świeżość, która jest koniom nader pożądaną.

Trzyrazowe dzienne karmienie jest dla koni w zwykłym czasie wystarczające; przy dłuższej jednak robocie dobrze jest dać im w chwili wypoczynku nieco marchwi, kawałek chleba lub trochę siana. Zapobiega się tym sposobem zbyt cennemu zmęczeniu i wyczerpaniu i dodaje ochoty do nowej pracy.

Niestosownem, a nawet szkodliwym jest polewanie paszy wodą, gdyż tym sposobem zmusza się konia do przyjmowania w siebie zbyt wiele wody, co osłabia żołądek i rozrzedza zanadto krew. Dostatecznem jest skroplenie karmy o tyle tylko, by sieczka nie została wydmuchaną z owsa.

Należy karmić o tyle wcześniej przed zaprzęgiem, by koń po zjedzeniu paszy mógł stać spokojnie przynajmniej pół godziny. Z żołądkiem napełnionym praca jest uciążliwą, a trawienie karmy odbywa się znacznie powolniej.

Na uwagę zasługuje także okoliczność, iż pasza posilna, zawierająca w sobie więcej części białkowych, pokrzepia konie lepiej, gdy zadana jest wieczorem, aniżeli w dzień w czasie roboczym.

Nigdy nie powinien koń być pojonym gdy jest zgrzany robotą. Trzeba ażeby wypoczął i ochłodził przy zadaniem siana lub paszy zielonej. Jeżeli z powodu pragnienia nie chce jeść, to można po chwilowym wypoczynku dać nieco wody potrzęsionej sianem, ażeby nie pił zbyt łakomo.



Przy karmie zielonej nie należy poić ani w czasie jedzenia ani zaraz po niem, lecz jakiś czas (przynajmniej 10 minut) przed zadaniem tej paszy. Nieprzestrzeganie tej reguły wywołuje wzdęcie i kolki. Bardzo ostrożnym wypada być w tym względzie przy karmieniu zieloną koniczyną lub roślinami strączkowymi.

W czasie żywienia paszą suchą, mniej już zależy na tem, czy pojenie nastąpi przed lub po jedzeniu, byle odbywało się trzy razy dziennie i zawsze w tym samym czasie. Oczywiście iż niestosownem jest także pojenie jednego dnia przed, drugiego zaś po zadaniu paszy. \*)

W czasie gorącym nie wystarcza trzykrotne pojenie, szczególnie gdy koń w ciągłej jest pracy i dostaje suchą paszę.

Koniom bardzo zmęczonym dobrze jest dodawać do pójła nieco srotu lub zmielonego nasienia lnianego, a dodatek ten jest także nader skutecznym w czasie zmiany sierci, czyli lenienia się koni. (Dok. nast.)

### Wyniki żniwa w państwach europejskich.

Międzynarodowy jarmark zbożowy w Wiedniu, z kolei XIX, zebrał sprawozdania ze wszystkich krajów o stanie żniw tegorocznych. Te komunikaty stwierdzają jednomyślnie, że od dwudziestu lat nie było tak złych zbiorów, jak w roku obecnym. Rezultaty są do tego stopnia niepomyślne, że Europa własną produkcją potrzeb wyżywienia swoich mieszkańców zaspokoić nie jest w stanie. Naturalnie o niedostatku zboża na rynkach mowy być nie może, bo Ameryka północna i Indye mogą dostarczyć go więcej niż kiedykolwiek, pozostaje atoli nierozstrzygnięta kwestya, na jakim poziomie ceny ziemiopłodów aż do żniw przyszłorocznych utrzymać się zdołają? Faktem niezaprzeczonym, że zwykła da się określić w stosunku 30—40 %, nie można atoli dzisiaj przewidzieć, czy to kres ostateczny.

Według krajów pojedynczych rezultat zbiorów przedstawia się, jak następuje:

**Cesarstwo niemieckie.** Wskutek deszczów ustawicznych żniwa opóźniły się niemal wszędzie o 3 do 4 tygodni. Niemalże zaszkodziły ziemiopłodom mrozy; śnieg zaś, który zwykle bywa płaszczem dla roślin kielkujących, w roku bieżącym zniszczył je w samym zarodku. Na wiosnę, wskutek rozpaczliwego stanu urodzajów, musiano zaorać oziminy w wielu miejscowościach; na tych miejscach zasiewano zboże jare — w części owies i jęczmień, w części pszenicę, a bardzo małą ilość żyta. Tam, gdzie oziminy nie przyorano, zboża rozwinęły się ładnie, i gdyby nie niepogoda w lipcu i sierpniu panująca, rezultaty byłyby wcale pomyślne.

\*) Pojenie natychmiastowe po zjedzeniu obroku powoduje wypłukanie z żołądka niestrawionych jeszcze ziarn owsa. (Przyp. Red. „Tyg. roln.“)

**Anglia i Irlandya.** Przewidywania, że tegoroczna ostra zima wpłynie niepomyślnie na zasiewy pszenicy, nie sprawdziły się. Aczkolwiek bowiem ustawiczne deszcze zrzuciły w wielu okręgach wielką szkodę, to przecież jest nadzieja, że przeciętny rezultat zbiorów pszenicy będzie pomyślny.

W wielu miejscowościach żniwo pszenicy dotychczas (połowa sierpnia) nie zostało ukończone, dlatego ostatecznego sądu w tym względzie wydać trudno. Zapotrzebowanie będzie wynosić prawdopodobnie 19,000.000 zlr. Żyta wcale nie sieją w tych krajach.

Zbiory jęczmienia zapowiadają się bardzo słabe. Owies wydaje po większej części pomyślne rezultaty. Kartofle zapowiadają się nieźle. Zaraza nie pokazała się dotychczas nigdzie, niewykluczone jest atoli, że niepewna pogoda, wilgoć ustawiczna, sprowadzić ją może.

**Szwajcarya.** Długa i ostra zima niewiele zaszkodziła tutejszym ziemiopłodom. Z początkiem wiosny stan zasiewów rokował żniwo pomyślne. W ciągu letnich miesięcy panujące deszcze zniszczyły w zupełności nadzieje rolników. Żniwa wskutek deszczów utrudnione. Kartofle są dotąd ładne, potrzebują atoli gwałtownie suchego powietrza. Owoce co do ilości mniej niż średnie; jakość zależy od przyszłej pogody, wielkich nadziei atoli w tym względzie żywić nie można. Zapasy zeszłoroczne wyczerpane.

**Włochy.** Wilgotna jesień, niesłychanie ostra zima, późna i mroźna wiosna a deszczowe lato, są to przyczyny słabych rezultatów w zbiorach pszenicy, której w całym kraju zebrano zaledwie 30 milionów cetn. metrycznych. Niemniej smutne rezultaty wydały inne gatunki zboża.

**Francya.** Pomimo pomyślnej pogody podczas zasiewów w jesieni roku zeszłego, stan urodzajów jest mniej pomyślny, niż się spodziewać należało. Nastąpiły bowiem już w grudniu mrozy, które trwały aż do lutego, działając szkodliwie na kielkujące ziarno; nie dosyć na tem: wczesne mrozy nie pozwoliły w wielu miejscowościach dokończyć zasiewu pszenicy, co w ogólnej produkcji stanowi różnicę znaczną. Te klęski spowodowały rolników do rozpoczęcia z wiosną nowych zasiewów. O wielkości obszaru uprawianego pod jarą pszenicę daje wyobrażenie niesłychany na nią popyt. Popyt ten był przyczyną niebywałej wyżki, za 100 kilogramów pszenicy płacono 30—50 fr. Zaofiarowana na sprzedaż pszenica jara nie zaspokoila jednak potrzeby mieszkańców; użyć więc musiano w wielu departamentach pszenicy ozimej, w innych zaś uprawne pola zasiano innem ziarnem.

Ponieważ żniwa opóźniły się wskutek niepogody o trzy tygodnie, nie wszędzie zdołano ukończyć zwózkę. To powód, dla którego sprawozdanie nie jest dokładne.

W południowych i południowo-zachodnich departamentach, gdzie zbiory już ukończono, rezultat jest o połowę gorszy niż w latach poprzednich.

W departamentach południowo-wschodnich i zachodnich zbiory są średnie; są jednak departamenty, gdzie



stan jest rozpaczliwy. Smutne nadeszły również wieści z departamentów środkowej i północnej Francji.

Gdyby więc nawet żniwa dokończone zostały przy znacznej pogodzie, to i tak deficyt jest znaczny. Przy średnich bowiem urodzajach wydajność pszenicy określa się we Francji na  $15\frac{3}{4}$  hektolitra z 1 hektara, w tym zaś roku wydajność wynosi zaledwie  $13\frac{1}{4}$  hektolitra.

Pomyślniejszy jest zbiór innych zbóż; biorąc za podstawę 100, rezultat żniwa żyta stoi w stosunku 90 %, żniwo owsa w stosunku 115 % do pełnego zbioru; żniwo owsa zaś nie jest gorsze niż zwykle. Z tego stanu rzeczy widocznem jest, że potrzeba przywozu zboża z zagranicy będzie znaczniejszą, niż w latach poprzednich. Niepodobna jej jednak dzisiaj stanowczo oznaczyć liczbami, gdyż, jak już wyżej zaznaczono, żniwa nie wszędzie ukończono w chwili (połowa sierpnia) pisania sprawozdania.

### Amerykańskie żniwa.

Według urzędowego sprawozdania ministerstwa rolnictwa w Waszyngtonie, oraz statystyki giełdy zbożowej w Nowym Jorku stan tegorocznego żniwa przedstawia się w sposób następujący:

Zbiory pszenicy w roku bieżącym są bardzo pomyślne. Zebrano bowiem 545,000.000 buszli, podczas gdy w roku ubiegłym tylko 339,262.000 buszli.

Dotychczas zebrane informacje stwierdzają, że jakość ziarna jest wyborna. Prawdopodobny eksport tegoroczny obliczono na 185,000.000 buszli w ziarnie i mące pszennej. Dodajmy, że sytuacja dni ostatnich każe się spodziewać, iż wywóz w roku bieżącym wzrośnie do 300 milionów. W porównaniu z rokiem ubiegłym byłaby to cyfra imponująca, gdyż w roku słowem 1890/91 aż do 1 lipca wyłącznie eksport pszenicy wynosił w przetworze mącznym i ziarnie 55,131.943 buszli. Domniemany rezultat żniwa żyta w roku 1891 wynosi 28,000.000 buszli; w roku ubiegłym był wynik o 1 milion mniejszy. Wywóz żyta w roku ubiegłym wynosił 351.882 buszli.

Na podstawie dotychczasowych danych nie mogło ani ministerium, ani biura statystyczne giełdy obliczyć cyfry tegorocznego wywozu. Dlatego w rubrykę powyższą wstawia prawdopodobną cyfrę 1,600.000 buszli. Zauważyć należy, że zbiory żyta od lat kilku wzrastają. Jeżeli bowiem w latach 1881—1890 zebrano przeciętnie 25,795.657 buszli, to trzy lata ostatnie wykazują już 27 do 29 milionów — z tego 4 do 5 milionów wysiewano, resztę zaś spotrzebowano na konsumpcję miejscową.

Konieczna ucierpiała bardzo wskutek braku deszczu. Brak robotnika w roku bieżącym był wielki.

Zebrane zboże sprzedawano szybko gdyż farmy amerykańskie nie są tak urządzone, aby można w nich przechowywać znaczniejsze zapasy.

Rezultat zbiorów pszenicy w Kalifornii szacują na 30 milionów cetnarów.

Jeżeli się przyjmie jako przeciętną cenę sprzedaży 1-60 dolara za cetnar, to cały zbiór trzeba ocenić na 48 milionów dolarów, czyli dwa razy więcej, niż w roku ubiegłym.

Na Jawie nie pamiętają takiego urodzaju, jak w roku obecnym. Szczególnie świetne rezultaty wydał owies, którego zebrano 70 milionów buszli.

Kanada może wywieźć w tym roku więcej pszenicy, niż kiedykolwiek. Jeżeli bowiem rezultat żniwa wynosi 63 $\frac{1}{2}$  miliona buszli, to w stosunku do lat poprzednich, pozostaje do rozporządzenia na wywóz 30 milionów. W tym samym stosunku przedstawia się rezultat co do innych gatunków ziemiopłodów.

We wszystkich kategoriach wzrost w porównaniu z rokiem ubiegłym, jest znaczny.

Jest więc nadzieja, że Ameryka i w tym roku wypełni w tym kierunku niedobór, który okazał się w Europie.

A niedobór ten nie jest znowu tak straszny, jak się z początku wydawało; wymownym dowodem znane już czytelnikom komunikaty międzynarodowego targu zbożowego w Wiedniu.

Można wprawdzie przypuścić śmiało, że tak owe komunikaty, jak i sprawozdania giełdy w Nowym Jorku do pewnego stopnia przynajmniej, pisane są z tendencją obniżenia cen zboża wyprodukowanego w Europie; w tym względzie wiele daje do myślenia nagły i to dość znaczny spadek cen zboża na wszystkich niemal targowiskach europejskich, nie wyłączając nawet Rosji.

Uwagę powyższą kreślimy w poczuciu obywatelskiego obowiązku, obawiamy się bowiem, ażeby nadmierna spekulacja na zwykłą cen, nie była nowym powodem klęski naszych rolników. Ostrzegamy tem więcej, że nasi bracia na Litwie niezbyt korzystnie wyszli na tem, że wyzyskując położenie gorączkowe, wskutek zapowiedzianego zamknięcia granicy, upierali się przy cenach zbyt wysokich.

## ROZMAITOŚCI.

**Obrywanie kwiatu na kukurudzy.** Dla przekonania się jaki wpływ wywierać będzie obrywanie kwiatu na plenność kukurudzy, przedsięwzięto na jednej ze stacyj rolniczych w północnej Ameryce następujące próby: Oddzieliwszy z pola zasadzonego kukurudzą 48 rzędów, mieszczących w sobie po 42 sztuk roślin, obłamywano kwiaty zaledwie poczynające rozwijać się w każdym drugim rzędzie na całej tej przestrzeni. Kukurudza na której odbywano tę próbę była odmianą „Sibleys of the North“, zasadzoną przy końcu maja; szerokość rzędów jej wynosiła 137 cm. a odległość krzaków 112 cm. Ziemia była sucha, piaszczysta i średnio urodzajna. Pierwsze kwiaty ukazały się na kukurudzy 21 lipca i były pozrywane zanim się rozwinęły. 25 i 28 lipca przejrano powtórnie rzędy i u-



sunięto z nich pojawiające się jeszcze gdzieś w kwiaty. Sprawdzono przy tej sposobności, że na 1008 krzakach, z których kwiaty usunięte zostały, 591 szulek, drugie zaś 1008 krzaków, którym pozostawiono kwiaty, nie posiadały tylko 393 szulek. Dnia 4 sierpnia przejrano na nowo rzędy i zerwano kwiaty, ukazujące się jeszcze na krzakach najpóźniej rozwiniętych, przekonano się również przy tej sposobności, że rośliny obrane z kwiatu wydały 3,542 szulek, te zaś, którym kwiaty zostawione zostały, miały ich tylko 2,444. 29 września rozpoczęto zbiór kukurudzy, który wykazał następujący wynik:

|                           | Krzaki kukurudzy<br>na której kwiat zerwano<br>wydały: | Krzaki pozostawione<br>z kwiatem wydały: |
|---------------------------|--|--|
| dobre rozwiniętych szulek | 2.338  | 1.551                                    |
| słabiej rozwiniętych "    | 885  | 628                                      |
| pustych "                 | 951  | 2.566                                    |
| razem                     | 4.174  | 4.745                                    |

**Waga ziarna.**

|                           |         |             |
|---------------------------|---------|-------------|
| zdatnego do sprzedaży . . | 489 kg. | 322 kg.     |
| Waga lżejszego ziarna . . | 85 kg.  | 59 kg.      |
| Ilość badyli . . . . .    | 4.428   | 4.186 sztuk |
| Waga 100 łodyg . . . .    | 36 kg.  | 37 kg.      |

Z powyższego zatem wykazu okazuje się, że tak ilość szulek dobrze wykształconych, jakoteż waga ziarna odpowiadającego wymaganiom handlu, były o 50 % większe na roślinach pozbawionych kwiatu, aniżeli na tych, którym kwiat pozostawiono. Wynik ten nie odnosił się wyłącznie do całej przestrzeni, ale dotyczył zarówno każdej pary rzędów. Pod nazwą pustych szulek rozumiano te, które nie zdołały wykształcić się pomiędzy obłonkami listniami, lub którym brakowało ziarenek. Ilość podobnych szulek była znacznie większa na tych roślinach, którym pozostawiono kwiaty, mniejszą zaś na tych, których kwiat oberwanym został. Wynik tej jednorazowej próby jest dość wymownym i przekonującym, pozostaje jednak do wyjaśnienia pytanie: czy strata czasu i pracy użytej do obrywania kwiatu na wielkich obszarach, opłaci się gospodarzowi? należałoby również zbadać, w jakiej ilości, czyli stosunku procentowym powinny być pozostawione kwiaty na łodygach w celu dostatecznego zapłodnienia szulek i należytego wykształcenia się ziarna, a zarazem wykazać, czy wyniki obrywania kwiatu na kukurudzy równie dobrze przedstawiać się będą na glebach, które w latach nie zbyt posusznych potrafią dostarczyć kukurudzy dosyć wilgoci w czasie kształtowania się szulek?

**Przeciwko robactwu w kurnikach.** Zdarza się często w czasie upałów letnich, że drób tak bywa nękany przez robactwo, iż cała hodowla wskutek tego upadać zaczyna. Robactwo to jest nadzwyczaj drobne i mnoży się bardzo szybko. Chcąc skutecznie i prędko działać przeciw tej pladze, należy po wypędzeniu zrana ptastwa z kurników, wejść do środka i cofając się do drzwi plecami rzucić ku powale garść po garści wapno sproszkowane. Proszek ten, spadając z góry na całą przestrzeń kurnika,

dostaje się do wszystkich szpar i szczelin, niszcząc robactwo, które później wraz z nieczystościami łatwo można wymieść z kurnika. Dla silniejszego działania rozpylonego wapna w kurniku, należy zabezpieczyć go od przewiewu powietrza zamykając na parę godzin wszystkie drzwi i okna.

**Przeciw biegunce u cieląt** podaje H. Voigt w „Thierzucht“ doświadczony środek, który tem więcej zasługuje na rozpowszechnienie, że jest łatwy i niekosztowny, a pomimo tego skuteczniej działający od innych lekarstw, używanych w tej groźnej chorobie. Środkiem tym, którego jednorazowa dawka wystarcza częstokroć do powstrzymania biegunki, są łydgi dyni czyli harbuza wysuszone i przechowane w suchym miejscu. W razie opornej choroby należy dawkę powtórzyć i powiększyć. Oczyszcwszy łydgi z pyłu, rozciera się je na proszek i zagotowawszy z mlekiem, zadaje się cielęciu, które zwykle dość chętnie odwar ten wypija. Dla 2 lub 3 tygodniowego cielęcia wystarcza kąpiata łyżeczka lub mała stołowa łyżka proszku tego. Innym zwierzętom, a nawet dzieciom i dorosłym ludziom odwar ten zarówno jest skutecznym i to nie tylko w razie biegunki, ale również w razie sprowadzonych przez nią kolek, które ustają po zadaniu większej lub mniejszej łyżeczki proszku tego w kawie, winie lub mleku.

## OGŁOSZENIA.

Potrzebny jest zaraz (1-3)

### pomocnik gospodarczy

kawaler z dobrymi świadectwami do Łososiny dolnej o. p. Tęgoborze.

Utrzymanie i pensja 150 złr. rocznie.

### Rządca gospodarczy

żonaty, posiadający dobre rekomendacje; znający się na hodowli inwentarza, który przebywał przez lat kilka w znanych niemieckich gospodarstwach; poszukuje posady od Nowego Roku, lub zaraz.

Zgłoszenia przyjmuje **Administracja „Tygodnika rolniczego.“** 2-5



## Z wielkiego zamówienia

pozostało jeszcze 300 sztuk wyborowych tz.

## Huzarskich derek na konie.

Derki te są do nabycia obecnie za połowę ceny, gdyż dostawę ich wstrzymano. Mają one 175 cm. długości i 130 cm. szerokości i zdobne są kolorowymi pasami,

**grube jak deska, ciepłe jak futro.**

**Dopóki zapas starczy sprzedajemy**

**1 sztukę za 1 złr. 68 ct.**

**1 parę za 3 złr. 30 ct.**

Nadto mamy na składzie 400 wyborowych

**Prześcieradeł lnianych do łóżek**

**po cenie 1 złr.**

2 metry długości, 145 cm. szerokości. Prześcieradła te kosztowały do niedawna po 2 złr. 50 ct.

Każdy obstalunek załatwia się bezwzględnie odwrotną pocztą albo za nadesłaniem pieniędzy za pobraniem.

Towar niepodobający się przyjmuje się napowrót ze zwrotem pieniędzy. (1-10)

**Depôt und Decken-Magazin Nr. 57.**

**FEKETE „Zur ungar. Krone“.**

**Wien. V., Rüdigerasse, vis-à-vis des k. k. Postamtes.**

## „SILESIA“

**Stowarzyszenie fabryk produktów chemicznych**

**z siedzibą we Wrocławiu**

dostarcza Szan. Gosp. po najniższych, jak można, cenach

**WSZELKICH NAWOZÓW HANDLOWYCH**

**z poręczeniem zapowiedzianego cennikami odsetkowego stosunku składników tychże.**

Z produktami naszymi używającymi od lat przeszło 18-tu zupełnego uznania i szerokiego odbytu w W. Ks. Poznańskim i nadgranicznych powiatach Królestwa Polskiego, poddajemy się kontroli Stacyi doświadczalnej w Czerlichowie, oraz uznajemy za ważne rozbiory Stacyi doświadczalnej w Dublinach i takież e. k. Towarzystwa rolniczego dolno-austriackiego w Wiedniu.

Zastępstwo firmy naszej na powiaty zachodnie Galicyi powierzamy p. HENRYKOWI LEWIECKIEMU, sekretarzowi e. k. Towarzystwa rolniczego krakowskiego.

(podpisano) **Dyrekcya.**

Zamówienia adresować proszę do **Składu nasion w Krakowie przy ulicy Sławkowskiej L. 10. Cennik na żądanie.**

(2-5)

*Henryk Lewiecki.*

## WIADOMOŚCI HANDLOWE.

**Ceny produktów w złr. za 100 kg.**

|                        | Kraków<br>z dnia 29/9 |       |             | Tarnów<br>z dnia 25/9 |           |             | Rzeszów<br>z dnia 28/9 |       |             | Lwów<br>z dnia 22/9 |       |             | Wiedeń<br>z dnia 28/9 |       |             |
|------------------------|-----------------------|-------|-------------|-----------------------|-----------|-------------|------------------------|-------|-------------|---------------------|-------|-------------|-----------------------|-------|-------------|
|                        | od                    | do    | przeciętnie | od                    | do        | przeciętnie | od                     | do    | przeciętnie | od                  | do    | przeciętnie | od                    | do    | przeciętnie |
| Pszenica . . . . .     | 11.—                  | 11-90 | —           | —                     | —         | 11-35       | 10-50                  | 10-75 | —           | 9.—                 | 10.—  | —           | 10-15                 | 10-85 | —           |
| Zyto . . . . .         | 9-75                  | 10-50 | —           | —                     | —         | 10-25       | 9-40                   | 9-75  | —           | 8-50                | 9.—   | —           | 9-90                  | 10-50 | —           |
| Jęczmień . . . . .     | 8.—                   | 9.—   | —           | —                     | —         | 7-50        | 7.—                    | 7-50  | —           | 5.—                 | 7.—   | —           | 7.—                   | 8-75  | —           |
| Owies . . . . .        | 6-25                  | 6-50  | —           | —                     | —         | 6-25        | 6-50                   | 7.—   | —           | 7-50                | 7-80  | —           | 6-50                  | 7-60  | —           |
| Groch . . . . .        | 10.—                  | 12.—  | —           | —                     | —         | 9-40        | —                      | —     | —           | —                   | 5.—   | —           | —                     | —     | —           |
| Fasola . . . . .       | 9.—                   | 12.—  | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Bobik . . . . .        | —                     | —     | —           | —                     | —         | 6-50        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Wyka . . . . .         | —                     | —     | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Tatarka . . . . .      | 9.—                   | 10-50 | —           | —                     | —         | 7-40        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Proso . . . . .        | 6.—                   | 7-50  | —           | —                     | —         | 5-40        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Jagły . . . . .        | 14.—                  | 16.—  | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Kukurudza . . . . .    | —                     | —     | —           | —                     | —         | 7-40        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | 6-70                  | 7-35  | —           |
| Rzepak . . . . .       | —                     | —     | —           | —                     | —         | 13-50       | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Chmiel . . . . .       | —                     | —     | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | 80.—                | 100.— | —           | 65.—                  | 85.—  | w Zatezu    |
| Koniczyna n. czerw.    | —                     | —     | —           | —                     | —         | 50.—        | —                      | —     | —           | 42.—                | 52.—  | —           | —                     | —     | —           |
| Koniecz. nas. biała .  | —                     | —     | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Koniecz. nas. szwedzka | —                     | —     | —           | —                     | —         | —           | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Siano z łąk . . . . .  | 2-40                  | 2-60  | —           | —                     | —         | 2-10        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | 2-39                  | 4-50  | —           |
| Siano z koniczyny . .  | 2-50                  | 2-80  | —           | —                     | —         | 2-60        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Słoma . . . . .        | 1-80                  | 2.—   | —           | —                     | —         | 2-20        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | 1-60                  | 2.—   | —           |
| Kartofle hektolitr . . | 2-80                  | 3.—   | —           | —                     | —         | 2-50        | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| Okowita 80—95° . .     | 74.—                  | 79.—  | —           | —                     | za 1 litr | —85         | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |
| „ kont. . . . .        | —                     | —     | —           | —                     | —         | —           | 18.—                   | 18-50 | —           | 17.—                | 17-50 | —           | 19-50                 | 19-75 | —           |
| Masło . . . . .        | —90                   | 1.—   | —           | —                     | —         | —70         | —                      | —     | —           | —                   | —     | —           | —                     | —     | —           |